

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ**  
**Межотраслевой фонд "Сертификация автотранспорта САТР" ("САТР-ФОНД")**  
№ РОСС RU.0001.11MT02 от 10.06.2003 г.  
125480, г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24 (тел. 454-42-27)

**РОСС DE.MT02.E03837**

14      мая      —  
**2007**

Марка транспортного средства	<b>VOLKSWAGEN</b>
Тип транспортного средства	<b>7L (Touareg)</b>
Категория транспортного средства	<b>M<sub>1</sub>G</b>
Код ТН ВЭД	<b>8703 24 (мод. с дв. AZZ, AXQ, BKJ, BMV) 8703 32 (мод. с дв. BAC, BLK) 8703 33 (мод. с дв. AYH)</b>
Код VIN	<b>WVGZZZ7LZ?D...</b>
Заявитель, представитель изготовителя и его адрес	<b>ООО "Фольксваген Груп Рус", 141300, Московская область, г. Сергиев Посад, Фабричная ул., 4а, Российская Федерация</b>
Изготовитель и его адрес	<b>Volkswagen AG, D-38436, Wolfsburg, Germany</b>
Сборочный завод и его адрес	<b>Volkswagen Slovakia, a.s., SK-84302, Bratislava 49, Slovakia</b>

**ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Колесная формула / ведущие колеса	4 x 4 / все
Схема компоновки транспортного средства	полноприводная; расположение двигателя - переднее продольное
Тип кузова / количество дверей	цельнометаллический, несущий, универсал / 5
Количество мест спереди / сзади	2 / 3
Габаритные размеры, мм	
— длина	4754...4961
— ширина	1928
— высота	1699...1801
База, мм	2855
Колея передних / задних колес, мм	1639...1658 / 1651...1670

## РОСС DE.MT02.E03837

для модификаций с двигателем:	AZZ	AXQ	AYH	BAC	BKJ	BLK	BMV
Масса снаряженного транспортного средства, кг (по ГОСТ Р 52051-2003)	2249... 2559	2325... 2626	2594... 2760	2269... 2592	2249... 2559	2269... 2592	2249... 2559
Полная масса транспортного средства, кг	2945... 3040	2945... 3080	3100	2850... 3050	2945... 3040	2850... 3050	2945... 3040
Масса, приходящаяся							
– на переднюю ось, кг	1335... 1415	1335... 1460	1450... 1565	1280... 1425	1335... 1415	1280... 1425	1335... 1415
– на заднюю ось, кг	1530... 1650	1485... 1650	1535... 1650	1425... 1650	1530... 1650	1425... 1650	1530... 1650
Допустимая полная масса прицепа, кг							
– прицеп без тормозов	750						
– прицеп с тормозами	3500						
<b>Двигатель</b> (марка, тип)	VOLKSWAGEN						
	AZZ	BKJ	BMV	AXQ	AYH	BAC	BLK
	четырёхтактный, бензиновый			четырёхтактный дизель с турбонаддувом			
– количество и расположение цилиндров	6		8	10		5,	
	V-образное			рядное			
– рабочий объем, см <sup>3</sup>	3189		4172	4921		2461	
– степень сжатия	11.25		10.85	11.0		18.5	
Максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> )	162 (5400...6400)		177 (6200)	228 (6200)		230 (3750)	
Максимальный крутящий момент, Нм (мин <sup>-1</sup> )	305 (3200)		310 (3200)	410 (3000...4000)		750 (2000)	
Топливо	бензин с октановым числом не менее 98			дизельное топливо с цетановым числом не менее 49			
<b>Система питания</b>	распределенный впрыск топлива во впускной коллектор			непосредственный впрыск топлива			
Система впрыска (марка, тип)	VW Motronic или Bosch Motronic ME 7.1.1			Bosch EDC 16		Bosch	
Блок управления впрыском топлива (марка, тип)	022 906 032 BE/D	022 906 032 EF	022 906 032 GA/GB/GC/GD	4D0 907 560 BQ/BR	070 906 016 D/E/AA/AD	070 906 016 BL/F	070 906 016 AL/BM
Насос-форсунки (марка, тип)	-			Bosch PDB 033 PDB 023 / 024			
Турбокомпрессор (марка, тип)	-			Garrett GT1852V GT2056V			
Воздушный фильтр (марка, тип)	7L0 183, с бумажным элементом						

## РОСС DE.MT02.E03837

для двигателя:	AZZ	BKJ	BMV	AXQ	AYH	BAC	BLK
<b>Система зажигания</b>	электронная бесконтактная					-	
Катушка зажигания (марка, тип)	VW					-	
	RU6, RU4	S3	S3, S4				
Свечи зажигания (марка, тип)	VW, R0, R1, R5, Rx или аналогичные Bosch, NGK, Champion, Beru					-	
для двигателя:	AZZ, BKJ, BMV		AXQ		AYH	BAC, BLK	
<b>Система выпуска и нейтрализации отработавших газов</b>	один или два глушителя; система нейтрализации отработавших газов						
Передний глушитель (марка, тип)	7L6 118A		7L6 118		7L6 118		-
Задний глушитель (марка, тип)	7L6 120		7L6 120B/D		7L6 120A		7L6 120
Нейтрализаторы (марка, тип)	7L0 166A + 7L0 178A + 7L0 178B		7L6 166D + 7L6 166E + 7L6 178C + 7L6 178C		7L6 166A + 7L6 166B + 7L6 178A + 7L6 178B		7L6 166C + 7L6 178B
для модификаций с двигателем:	AZZ, AXQ, BKJ, BMV		AYH	BAC, BLK	BAC, BLK	AZZ, BKJ, BMV	
<b>Трансмиссия</b>	гидромеханическая				механическая		
Сцепление (марка, тип)	-				фрикционное, сухое, однодисковое, с гидрав- лическим приводом		
Коробка передач (марка, тип)	AA69D001/ AA69D034		AA69D004	AA69D040	AM68D012/ AM68D017	AM68D002	
	автоматическая				с ручным управлением		
- число передач							
вперед -	6		6	6	6	6	
назад -	1		1	1	1	1	
- передаточные числа							
I -	4.148		4.148	4.148	5.766	4.680	
II -	2.370		2.370	2.370	3.015	2.530	
III -	1.556		1.556	1.556	1.854	1.579	
IV -	1.155		1.155	1.155	1.313	1.215	
V -	0.859		0.859	0.859	1.000	1.000	
VI -	0.686		0.686	0.686	0.799	0.837	
3.X. -	3.394		3.394	3.394	5.265	4.273	
<b>Главная передача (марка, тип)</b>	Volkswagen AG, гипоидная						
- передаточное число	4.556		3.273	4.100	3.273	3.900	

РОСС DE.MT02.E03837

**Подвеска**

- передняя независимая, на двойных поперечных рычагах, со стабилизатором поперечной устойчивости, пружинная или с регулируемые пневмогидравлическими упругими элементами, с возможностью регулирования дорожного просвета
- задняя независимая, на двойных поперечных рычагах, со стабилизатором поперечной устойчивости, пружинная или с регулируемые пневмогидравлическими упругими элементами, с возможностью регулирования дорожного просвета

**Рулевое управление** (марка, тип)

VW-Audi AG, рулевой механизм - “шестерня - рейка”, рулевой привод с гидроусилителем или без него

**Тормозные системы**

- рабочая гидравлический двухконтурный привод с диагональным разделением на контуры, с усилителем, с АБС, с усилителем для экстренного торможения (НВА), с электронным распределением тормозного усилия (EBV), с электронной системой обеспечения курсовой устойчивости (ESP); тормозные механизмы всех колес – дисковые
- запасная каждый контур рабочей тормозной системы
- стояночная механический (тросовый) привод тормозных механизмов задних колес

<b><u>Шины</u></b>	Марка	Размер	Индекс несущей способности	Категория скорости
–		235/60 R18 (M+S)	107	H, T
–		235/65 R17 (M+S)	108	H, T
–		235/65 R17	108	V
–		235/70 R16 (M+S)	105	H, T
–		255/55 R18 (M+S)	109	T, V, Y
–		255/50 R19 (M+S)	107	V
–		255/55 R18	109	V, Y
–		255/60 R17 (M+S)	106	H
–		255/60 R17	106	V
–		275/45 R19	108	Y
–		275/40 R20	106	Y

РОСС DE.MT02.E03837

**Дополнительное оборудование  
транспортного средства**

кондиционер (хладагент R134A), электронная блокировка дифференциала (EDS), акустическая система для парковки (APS), навигационная система, комплект оборудования для мобильной связи (включая мобильный телефон), бортовой компьютер, стереосистема, CD-проигрыватель, подъемно-сдвижной люк в крыше с электрическим приводом со встроенной солнечной батареей, противоугонное устройство, огнетушитель порошковый переносной ОП-1(з)-АВСЕ (тип Р 1 DB)

---

**VOLKSWAGEN 7L (Touareg)**

Описание маркировки транспортного средства приведено в приложении № 2.  
Общие виды транспортного средства на одном листе приведены в приложении № 3.

Руководитель органа по сертификации

.....  
подпись

**Б.В. Кисуленко**  
.....  
инициалы, фамилия

**С.В. Пугачев**

## РОСС DE.MT02.E03837

Приложение № 2 к "одобрению типа транспортного средства"

## ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

## 1. Место расположения и форма знака соответствия:

На голографической наклейке на табличке изготовителя или рядом с ней.

Знак соответствия выполнен по ГОСТ Р 50460-92 с указанием номера данного "одобрения типа транспортного средства".

## 2. Место расположения таблички изготовителя:

В подкапотном пространстве, на перегородке моторного отсека, в правом верхнем углу.

## 3. Место расположения идентификационного номера (VIN):

3.1. На табличке изготовителя.

3.2. В багажном отделении, с правой стороны.

3.3. Дополнительно VIN может наноситься под ветровым стеклом, в левом нижнем углу.

## 4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
W	V	G	Z	Z	Z	7	L	Z	?	D	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: WMI (международный код изготовителя): "WVG" - Volkswagen AG, Германия.

поз. 4 - 6: Постоянная часть идентификационного номера: "ZZZ".

поз. 7-8: Тип транспортного средства: "7L".

поз. 9: Постоянная часть идентификационного номера: "Z".

поз. 10: Обозначение модельного года согласно ISO 3779-83 (4 – 2004 г., 5 – 2005 г., ...).

поз. 11: Код сборочного завода: "D" – Bratislava.

поз. 12 - 17: Производственный номер транспортного средства.

## VOLKSWAGEN 7L (Touareg)

